

# **Notes From The Director Dan Boyd**

In September a survey was mailed to all patrons of the SD Braille & Talking Book Program. The Library of Congress requires a regularly scheduled survey of our library patrons about the services the program provides.

The responses that you provided on the survey are then compiled into a report. The survey document will now be reviewed by the library staff and becomes a plan for our use in striving to improve the quality of our services and/or providing new services.

The results of the survey will also be compared to the results of the 1998 survey. Some of the same questions appear each time we conduct a survey. This comparison provides us with an indication that services have improved and where we still have work to do.

In these notes I will provide you with some preliminary information. In future issues of this newsletter I will keep you updated on our progress in addressing all issues and suggestions from the survey.

The level of satisfaction with the program services remains high. Over 88% are satisfied this is a 3% increase over the 1998 survey.

More of our library patrons are allowing us to select books for them. 54% compared to 49% in 1998.

(Continued on page 2)

### **Highlights**

- \* Survey results
- **\*** Jerry's Desk
- \* Gus Zachte
  Memorial Award
- \* SD Collection
- \* New DVD's
- \* Magazines
- ★ Books on Macular

  Degeneration
- **☀** Tips on Service
- \* 2002 Calendars
- \* Braille Music
- \* Happy Holidays

"Learning is the evolution of the mind"

89% of those responding indicate that they are satisfied with the current library collection.

52% of the patrons did not know that the library would produce books on tape or braille by special request. If there is a book you want to read and it is not available we will produce it for you to read. 23% of the patrons did not know that magazines were available in braille or on cassette.

From these few statistics you can see that while the satisfaction with the overall program is very good there is work that needs to be done.

I would like to thank you for participating in this survey. Your opinions are very important to us as we strive to provide you with the best service possible from your library.

If you would like a copy of the survey results document in braille, large print or cassette please call the library and talk with your Reader Advisor.

The Prairie Trials Memorandum, published quarterly, is our means of communication with our patrons. The Prairie Trials Memorandum is available in braille, on cassette or on a diskette upon request and is posted on our website: <a href="http://www.sdstatelibrary.com/b&tb/">http://www.sdstatelibrary.com/b&tb/</a>

If you have any questions or comments you would like to address, or wish to request this newsletter in alternative format, please contact the Braille and Talking Book Library.

The South Dakota Braille and Talking Book Library does not endorse any product or service listed in this newsletter.

Kathy Schreiber, Educational Materials Coordinator, Editor

#### **Notes From The Editors**

You will be noticing a few adjustments as we implement ideas and suggestions obtained from our recent survey. The modifications will be appearing over the next couple of issues. A few of the ideas were an inventory of our services available here at BTBL, listing the "if you like this author, try ... and highlighting magazines available.

One immediate change is, our newsletter is now available as a large print subscription, call to order yours today. If you have any more suggestions or ideas you would like added, please give us a call.

Again we want to thank you for your time and effort in participating in our last survey.

Wishing You the Best Holiday Season Kathy Schreiber

## Jerry's Desk

The American Printing House for the Blind in Louisville, Kentucky records Newsweek and Reader's Digest and produces enough cassette tapes to send copies of each issue to anyone who requests them. The tapes are sent to readers directly from their offices in Kentucky. The Talking Book Library lists both Newsweek and Reader's Digest as magazines we offer our readers, but all we actually do is notify the American Printing House when a request for either magazine comes in, send them the names of those who wish to stop receiving the magazines and notify them of address changes.

Once a year the American Printing House sends a letter to their subscribers asking for a donation and also asking if the subscriber wishes to continue to receive the magazine. It is not necessary to send them a donation, but you must return the letter indicating you want to continue the subscription or they will discontinue it. We will be glad to restart any subscription that has been dropped, but if you don't return the letter to the American Printing House, you will miss some issues of the magazine. It usually takes up to six weeks to restart a subscription.

#### **Gus Zachte Memorial Award**

South Dakota Association of the Blind honored Dan Boyd, Director of Informational Services, South Dakota Braille and Talking Book Library with the Gus Zachte Memorial Award. The plaque was presented at their annual conference. The award was for outstanding contributions to improving opportunities for the blind and visually impaired of South Dakota.



"Always be a little kinder than necessary."

## Mary's Desk

Our South Dakota collection contains books for all ages. You may enjoy reading books for younger readers as well as for adults. The following titles are some of the books in this collection.

SD003444 Grandpa Told Me
Compiled by Brule County Historical Society

Essays compiled by sixth, seventh and eighth grade students of Brule County schools. The essay contest ran from September 1979, and ended November 16, 1979. The students wrote essays on the life of their Grandma and Grandpa, which were then compiled by the Brule County Historical Society.

SD003446 Seaman: the dog who explored the West By Gail Karwoski

Recommended reading for grades four through seven. Seaman proves his value as a hunter, navigator, and protector while serving with the Corps of Discovery under the leadership  $_{0}$ f Lewis and Clark.

SD003448 Sex and Salmonella By Kathleen Taylor

Plump, razor-tongued, forty something waitress Tory Bauer makes her living serving the local eccentrics at Delphini's main watering hole. Now Hamilton Bogner's International Extravaganza has brought new faces into town. Tory later sees a life swinging from a fun house beam. The police see nothing unusual about the carny's death but Tory thinks otherwise.

SD003277 West from Home: Letters of Laura Ingalls Wilder
By Laura Ingalls Wilder

Long letters to the authors husband reflecting her excitement of her experience on a visit to San Francisco in 1915. For junior high, senior high and adult readers.

SD003283 By the Shores of Silver Lake
By Laura Ingalls Wilder

The story of the Ingalls family as they travel to North Dakota in the early days of the railroad. For junior high, senior high and adult readers.

SD003286 These Happy Golden Years

By Laura Ingalls Wilder

Laura and Almanzo enjoy a romance while she teaches in the district schools. They

(Continued on page 5)

(Continued from page 4)

marry at the end of the school year and begin a long and happy life together. For grades four to seven and older readers.

SD003287 The First Four Years
By Laura Ingalls Wilder

This is the story of Laura and Almanzo Wilder and their first years together on a homestead on the Dakota prairie in the late 1800's. For grades four to seven and older readers.

Other Laura Ingalls Wilder books in our collection Include:

RC050921 Little House in the Big Woods RC050922 Little House on the Prairie

#### **Questions from our Readers**

Why did I receive a book when I didn't order one and I had requested to be inactive?

When you are issued a Talking Book machine, it is with the understanding you will be using it to play Library of Congress books and magazines. The machine can be used to play other cassettes, but you have to order one Talking Book or magazine per year to be entitled to keep the player.

We try to contact users who have not had a book in the last 12 months. We sent letters, called and sent Talking Books to try and get a response. We found people were deceased and we were not notified. We found people had moved and did not notify us. Also people use the machine for everything but Talking Books and we explained the one book a year rule to them. We found some people were unsure who or where to call with questions.

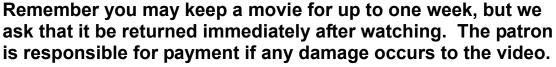
We are here to assist and provide answers to any of your inquiries. Please use our toll free number 1-800-432-6665 state wide or 773-3131 locally to get your needed information.



NLS FACTS: Almost 23 million copies of recorded and braille books and magazines were circulated to a readership of 759,000 in 2000.

#### Judy's Desk

Just in time for the Christmas season, new movies for your watching enjoyment. We have Anne of Green Gables III, The Arrow, Beyond Justice, Big Bear, Cadillac Girls, The Company of Strangers, For the Moment, The Lotus Eaters. New for children are Little Bill, Franklin, Little Bear, The Rescue and Where Lucy Went. Educational movies we have are The Private Life of Plants and A Walk in your Shoes. Coming soon are Erin Brockovich, Gladiator, Meet the Parents, Toy Story II, The Matrix and DR. Seuss' How the Grinch Stole Christmas.





#### **UEBC Samplers Available**

The Braille Authority of North America has produced sample materials on the proposed Unified English Braille Code (UEBC) for braille readers, educators and transcribers in the United States and Canada to review and provide BANA with feedback. If you are interested in receiving a copy of either Sampler 1 or Sampler 2, and haven't already received one in the mail, you may request a braille or print copy from the following sources:

Sampler 1 (literary braille, non-technical material and simple math) Braille edition: Kim Charlson, Braille and Talking Book Library, Perkins School for the Blind, 175 North Beacon Street, Watertown, MA 02472, 617-972-7249, e-mail: charlsonk@perkins.pvt.k12.ma.us.

Sampler 2 contains examples of technical material including algebra, calculus, chemistry, and computer programs written in the UEBC. To request a braille copy of Sampler 2 produced in two braille volumes contact: Eileen Curran, BANA Chair, National Braille Press, 88 St. Stephen Street, Boston, MA 02115, 888-965-8965 or 617-266-6160 extension 17, E-mail: ecurran@nbp.org.

For a print edition of either Sampler 1 or Sampler 2 (including original print and simulated braille examples) contact Frances Mary D'Andrea, American Foundation for the Blind, National Literacy Center, 100 Peachtree Street, Suite 620, Atlanta, GA 30303, 404-525-2303, E-mail: literacy@afb.net.

Canadian residents may request either print or braille copies from Darleen Bogart, The Canadian National Institute for the Blind Library, 1929 Bayview Avenue, Toronto, Ontario M4G 3E8, 416-480-7530 E-mail: bogartd@lib.cnib.ca

"Sometimes on the way to your dreams, you get lost and find a better one."

More than seventy magazines on audio cassette and in braille are offered through the program. Readers may request free subscriptions to *U.S. News and World Report*, *National Geographic*, *Consumer Reports*, *Good Housekeeping*, *Sports Illustrated for Kids*, and many other popular magazines. Current issues are mailed to readers at the same time the print issues appear or shortly thereafter. Magazines are selected for the program in response to demonstrated reader interest.

We will be featuring magazines that are available from NLS and by BTBL on a regular basis to assist our readers in making selections for subscriptions. The listing will show number of issues per year, type of media and a brief description.

American Heritage 8 issues/year cassette America's social, educational, and cultural history.

Analog Science Fiction and Science Fact 13 issues/year cassette Short stories, novelettes, and features with science fiction themes.

Asimov's Science Fiction 12 issues/year cassette Short stories, novelettes, and features with science fiction themes.

The Atlantic Monthly monthly cassette
Articles on politics and current issues; fiction by contemporary American writers.

**Bon Appetit** monthly cassette Cooking, entertainment, and travel; recipes from favorite and well-known restaurants.

Discover: The World of Science monthly cassette
Articles on ecology, natural history, science, and technology; news on breakthroughs in science, technology, and medicine; book reviews, brain booglers
(puzzles), and awards for technological innovations.

**Braille Chess Magazine** quarterly braille Chess; news of current trends and competitions. (UK)

Good Housekeeping monthly (plus special issues) cassette Articles on family and home management, with features on food and decorating.

**True West** monthly cassette Nonfiction articles about the Old West, written by historians and western buffs.

## **Attention Circulated Magazine Patrons**

The circulated magazines, such as South Dakota Magazine, Inside the Black Hills, Country Music, Good Old Days, Southern Living, and Dakota Farmer are a few of "on loan" magazines we distribute.

Please return these magazines within thirty days. We reuse the cassettes and mailing containers to send other magazines you have requested. A good rule of thumb is, if the mailing container has a turn-around card similar to the books you receive, turn the card over and return the magazines as quickly as possible. This will speed up the process of sending you other magazines.

If you have questions, please call your reader advisor at the library 1-800-423-6665

## **Students To Design Talking Book Machine**

The National Library Service for the Blind and Physically Handicapped (NLS) and the Industrial Designers of America (IDSA) are challenging student designers to create the next generation of digital talking book playback machines.

The student design competition will begin January 1, 2002, and awards will be made during the national conference of IDSA in July 2002. The goal is to design a unique product that will help thousands of people who are visually impaired or disabled enjoy books and magazines.

A million new machines will be produced in the first 10 years after introduction. The digital playback machines will be specifically tailored for people with disabilities, and must adhere to the principles of universal design. For more competition details, visit <a href="http://www.idsa.org">http://www.idsa.org</a>.

#### **Are Your Books Overdue?**

With the exception of books sent to institutions and for extended use by students, we ask that you keep the books no more than 6 weeks. We ask this for two reasons.

- 1. We have a limited number of books that must be shared by all of patrons. When popular books are out on loan for extended periods our ability to provide high quality service to our patrons is reduced.
- 2. Most borrowers receive more books only as they return the ones they have, so your own service will suffer if you keep the books for a long time.

Enjoy the books we send, but please think of the other borrowers who have requested those books, and return them as soon as you have finished with them to receive more.

"Where does the white go when the snow melts???"

#### **Macular Degeneration**

Macular degeneration is undoubtedly the most common disability noted on new applications for our library service. We also know that it is the leading cause of visual impairment among those over the age of 60. The Library has several books about macular degeneration that are new to the collection since the last column on this topic in the December, 1999 issue of Talking Book News.

Jean Smith has been a director of support groups for visually impaired people since 1983. She shares some of her thoughts and observations in So You Have Macular Degeneration (AZC2128). Chet Cunningham's The Macular Degeneration Handbook (RC48616) explains basic care and traditional treatments for macular degeneration and other eye conditions. Cunningham includes alternative approaches such as diet, vitamins and minerals, and proper nutrition. Macular Degeneration: Living Positively With Vision Loss (RC47973), by Betty Wason, covers much the same ground, but includes case studies of patients, coping mechanisms, and sources of help. Former editor and ambassador Henry Grunwald describes his life after developing age-related macular degeneration in Twilight: Losing Sight, Gaining Insight (RC49236). He admits that the emotional effects of macular degeneration are profound, but advises disabled people to stay involved in the world.

Some types of macular degeneration are not age-related, but have an early onset during the teen years. Olympic runner Marla Runyon impressed the world last summer with her courage and achievement and the network gave a fair amount of air time to her visual disability as they did in earlier Olympic years to skater Nancy Kerrigan's mother, who was also visually impaired. We have a couple of books by authors with the juvenile form of the disease.

Georgina Kleege was diagnosed with macular degeneration at the age of 11. Now a professor, Kleege writes about her experiences as well as the cultural aspects of blindness in language, film, and literature (*Sight Unseen*, RC48328). Jim Stovall, who was blind before the age of 30, encourages others to achieve their dreams, using examples from his own life. In *You Don't Have to be Blind to See* (RC46869), Stovall suggests that people can succeed by changing the way they think.

Irwin and Emily Whitaker of Tucson co-wrote a fascinating article about Charles Bonnet syndrome, a condition of sporadic visual hallucinations that sometimes occurs in those with macular degeneration (AZC2424). The syndrome was first defined in 1760 but remains relatively unknown in the medical community. Mr. Whitaker first experienced the syndrome many years after the onset of his blindness and luckily was diagnosed correctly almost immediately. Another discussion of Charles Bonnet syndrome is included in *Macular Degeneration: The Complete Guide to Saving and Maximizing Your Sight* by Lylas and Marja Mogk (RC48615), and the authors also discuss many other aspects of macular degeneration including vision rehabilitation programs, coping skills, depression, and treatment and research. Call or write your reader advisor to order these or any other talking books about macular degeneration.

## **Knitting Patterns On Audio Tape**

Crocheting and knitting patterns are available on audio tape. Patterns are read by a knowledgeable craftsperson with row-by-row guidance. Select from our pattern library, or send your favorite pattern. Contact Janet at (215) 412-0466, or e-mail arlene@concentric.net.

# **Tips for Better Service**

Put a return address sticker directly on the request lists that you send us. Sometimes there's no name on the request lists we receive and some we just can't read.

Do NOT put notes in the book or magazine containers. There's no guarantee that when we find the note we will know who wrote it or to what it refers.

DO call the library or send a note through regular mail or email if you want to request books by a certain author, change your address or make another change to your service.

Do NOT refuse mail. Refusing mail may result in halting all your service from the library.

Rewind any tapes that you did not read all the way through on all four sides. To be sure a tape is rewound, place it in your cassette player with side one up and push the rewind button.

Let us know when you move or get a new phone number.

Let us know if your interest areas change or you're getting too few or too many books.

Return each book as soon as you finish it. If you keep a nice flow of books going to the library, there will be a nice flow of books going to you too, and you won't run out of books.

Please keep food, drink and heat sources away from your cassette player. All those things damage your machine and shorten its life.

Do keep our toll free number handy to call to allow us to service you better.

1-800-432-6665

Recordings for Recovery is a music lending library. You may borrow music from the 1900's to the present including ethnic, religious, classical, music to exercise to, and specialty tapes. Order cassettes through their toll-free number (1-800-798-1192) or their Website, <a href="http://www.r4r.org">http://www.r4r.org</a>. Call to request their print or recorded catalog of over 900 selections or to receive a membership and order tapes. A one-year individual membership is \$10 and for a facility, \$25.

There are a number of sources for year 2001 calendars. Listed below are some of them.

American Action Fund for Blind Children and Adults, 18440 Oxnard Street, Tarzana, CA 91356 or call 818-343-2022. They provide a free 6 x 6-inch Braille calendar featuring one page per month and a listing of major holidays. They accept orders by mail only.

American Printing House for the Blind, 1839 Frankfort Avenue, Louisville, KY 40206-0085 or call 800-223-1839. They offer a 16-month large type/Braille calendar with months, days, holidays and moon phases appearing in Braille and large type for \$6.50.

Big Type Company, 4701 West Mill Road. Milwaukee, WI 53218 or call 800-933-1711. They sell a large print desk calendar, which opens to 11 x 17 inches and uses a 42-point type. They accept Visa or MasterCard in orders by phone or by mail. The cost is \$10.95 plus \$2.50 for shipping.

The Blind Association of Western New York, 1170 Main Street, Buffalo, NY 14209-0398 or call 1-716-882-1025. They accept prepaid orders by phone only. They sell a Braille desktop calendar, which measures 5 3/8 by  $8\frac{1}{2}$  inches, has a hardboard base, 2 days per page, with the months separated by dividers. New calendars are \$33.00 with refills selling for \$27.50. Shipping is extra.

John Milton Society for the Blind, 475 Riverside Drive, Room 455 New York, NY 10115 or call 212-870-3336. They provide a free 12-½ inch by 10-½ inch Braille calendar featuring a motto on each month's page. They accept orders by phone, by mail or by e-mail at: Order@jmsblind.org

The Lighthouse of Houston, Attn.: Sales Shop, 3602 West Dallas St. Houston, TX 77019 or call 713-527-9561. They take orders by mail or phone. They offer an 11 by 17-inch large print calendar for \$5, which includes shipping. Credit cards are accepted.

National Braille Press, 88 St. Stephen St., Boston, MA 02115 or call 800-548-7323. They accept credit cards. They sell an 8  $\frac{1}{2}$  by 11-inch print-Braille Winnie the Pooh calendar for \$10.99, which includes shipping.



Here is a listing of the holidays the BTBL will not be open. Please place your book orders to allow for closures.



December 25

**New Years** 

January 1

**Martin Luther Kings Day** 

January 21

Presidents Day

February 18





#### **New Braille Music Curriculum**

Dancing Dots, developer of GOODFEEL, the world's first braille music translator, has taken another step in the advancement of music opportunities and independence for blind and low vision students and professionals worldwide. Working with author Richard Taesch of the Southern California Conservatory of Music, Dancing Dots has published "An Introduction to Music For the Blind Student; A Course in Braille Music Reading" to meet the basic need of blind music students: to become literate in music braille.

Lessons and supplemental exercises are applications of the course which has been the official curriculum at the Southern California Conservatory of Music - Braille Music Division for over five years. Taesch, the author of the curriculum, has chaired the guitar department at the Conservatory since 1976 and is certified by the Library of Congress as a music and literary braillist.

"An Introduction To Music for the Blind Student" has a retail price of \$299 for three print and four braille volumes. Further information on ordering the course in braille music reading is available by contacting Dancing Dots, Braille Music Technology at (610) 783-6692.



Wishing you a very Joyful Holiday Season,
From the Staff at BTBL

# Braille and Talking Book Library South Dakota State Library

# **FREE MATTER**

For the Blind and Handicapped

800 Governors Drive Pierre, SD 57501-2294

Phone: 1-800-423-6665

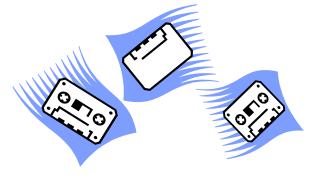
Fax: (605) 773-6962



# Why Rewind?

Each cassette book is opened and examined when it is returned. The books are checked for completeness, for damage, and to see if all the tapes have been rewound. We must rewind each cassette that is not rewound completely. You can play an important role in maintaining good service by rewinding every cassette when you have finished listening to it. PLACE THE BRAILLE SIDE UP; PUSH REWIND BUTTON.

Placing the tapes in the box in the proper order will also save staff time. Rewinding and correct placement can prevent damage to the tapes while in transit. Your help in caring for the cassettes is a valuable asset and is greatly appreciated.



PLEASE
BE KIND
REWIND